



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

Hội Đồng Quản Trị
Board of Directors

Date: APR 08 1989

KHÚC MINH THO
NGUYỄN THỊ HẠNH
NGUYỄN QUỲNH GIÀO
NGUYỄN VĂN GIỚI
NGUYỄN XUÂN LAN
HIỆP LOWMAN
TRẦN KIM DUNG
TRẦN THỊ PHƯƠNG

Orderly Departure Program
American Embassy, Box 58
APO San Francisco 96346-0001

Ban Chấp Hành T.U.
Executive Board

Re: NGUYEN VAN PHAM (US EMPLOYEE)

Date of Birth: 1917

IV #: 81417

KHÚC MINH THO
President
NGUYỄN QUỲNH GIÀO
1st Vice-President
TRẦN KIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYỄN VĂN GIỚI
Secretary General
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Deputy Secretary
NGUYỄN THỊ HẠNH
Treasurer

TIME IN RE-ED.

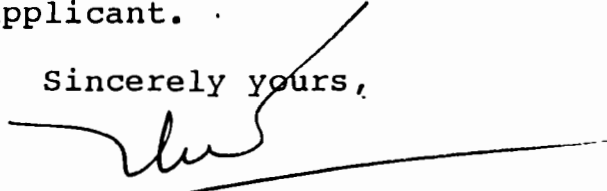
Dear Sir/Madam:

Upon request from the family of the former political prisoner in Vietnam, I am forwarding to you the enclosed document(s) to complete his record with your office. I trust that the document(s) will be sufficient.

Should you have any additional questions and/or concerns, please feel free to let us know at the above address.

Thank you very much for your kind attention and assistance in the processing of this applicant.

Sincerely yours,


Khúc Minh Tho (Mrs.)
President

Enclosures.

NOTE:-This applicant has been sponsored by _____
as shown in the attachments.

- It is also requested that the Letter of Introduction
be sent to our Association at the address appeared above.

Cố Vấn Đoàn
Advisory Committee

HIỆP LOWMAN
NGUYỄN XUÂN LAN

ODP CHECK FORM

Date: March 12 / 89

To: MR. DANIEL SULLIVAN
RP/RAP/SEA (ODP)
Department of State
Washington, D.C. 20520

From: Families of Vietnamese Political Prisoners Association
P.O. BOX 5435 - Arlington, Virginia 22205-0635

Name: NGUYEN VAN PHAM US employee

Date of Birth: 1917

Address in VN 019 Chung Cu Ngõ Gia Tai
P2 / P10 T.P Ho Chi Minh

Number of Accompanying Relatives: Le Thi Phuong + 2

Reeducation Time: _____ Years _____ Months _____ Days

IV # 81417

VEWL # 2

ask for

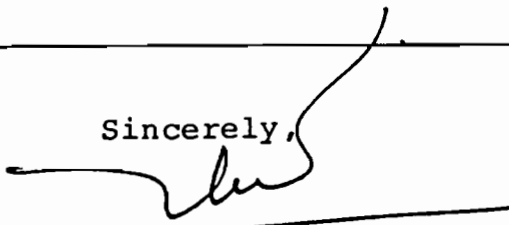
I-171 : _____ Yes; _____ No. - EXIT PERMIT: _____ Yes ; _____ No.

Special List # _____

Sponsor: _____

Remarks:
(From Mr. Sullivan) _____

Sincerely,



KHUC MINH THO

Tel. #

Đính gửi Bà Phúc Vĩnh. Chở.

Đính thưa bà,

Tôi có được một người bạn gọi thiếu Bà, thường giúp đỡ cho những người Việt Nam muốn ra đi trong Chương trình ODP ở Thái Lan, nên tôi mạo muội viết thư này đến Bà, cũng trong tình trạng mong muốn này.

Đính thưa Bà, tôi tên là Nguyễn - Văn - Phẩm, (Nhân viên hãng RMK, của Mỹ làm việc tại Việt Nam) tôi đã gửi hồ sơ sang Thái Lan và được IV. S. : 081417. Tôi cũng có tiếp tục bổ túc hồ sơ ~~ở~~ đây để theo sự yêu cầu của Văn Phòng ODP Thái Lan. Khi đến đây tôi trông mong và có yêu cầu Văn Phòng ODP gửi đến cho tôi một cái Lôi để tôi làm đơn gửi đến Chính phủ Việt Nam xin Xuất Cảnh nhưng chưa thấy có (Lôi).

Đính thưa Bà, trong trường hợp này, gia đình tôi quá cố đôn, không có thân nhân ở nước ngoài, tôi hi vọng nhờ đến sự giúp đỡ của Bà. Nếu có gì bổ ngại trong đơn từ của tôi, xin bà vui lòng cho tôi biết để tôi tiếp tục bổ túc thêm cho đầy đủ và hợp lệ theo chương trình ODP yêu cầu. Thân thiết Cảm ơn Bà.

Thân Phó Hết, ngày 11-7-1988.

Hà chi?

Nguyễn - Văn - Phẩm

Số 019 Lô O, Chung Cư Vạn Gia H

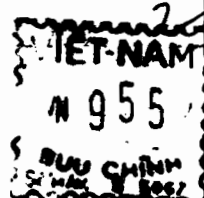
72/Q.10 EP. Hồ Chí Minh.

- Việt Nam -

Phẩm

Nguyễn Văn Phẩm

FROM: ¹Nguyễn-văn-Phạm
Số' 019 Chung Cư Ngõ Gia Tử
P2/010 TP. Hồ Chí Minh
Việt-Nam.



MÁY B
PAR AVION

AUG 01 1981

T1

TO: M^{rs}. KHUOC-MINH-THO
Box 5435 ARLINGTON
VA. 22.205-0635

-USA-



VIA AIR MAIL PAR AVION

Trang Thanh Le
xin
form lập hồ sơ
cho bạn ở VN

CONTROL

March 12 189

☒ Card
☐ Doc. Request; Form
☐ Release Order
☐ Computer
☒ Form "D"
☒ ODP/Date 4-9-99
☐ Membership; Letter